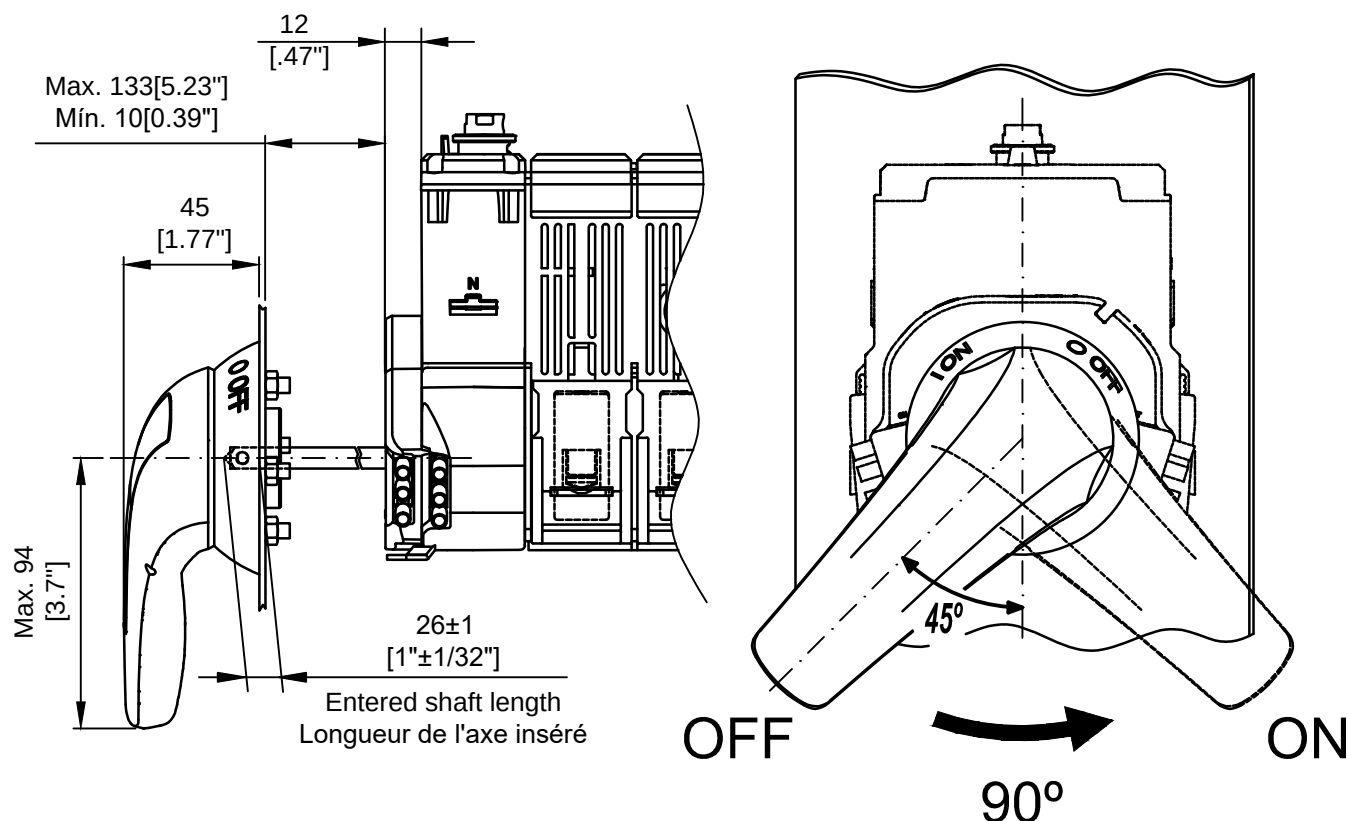
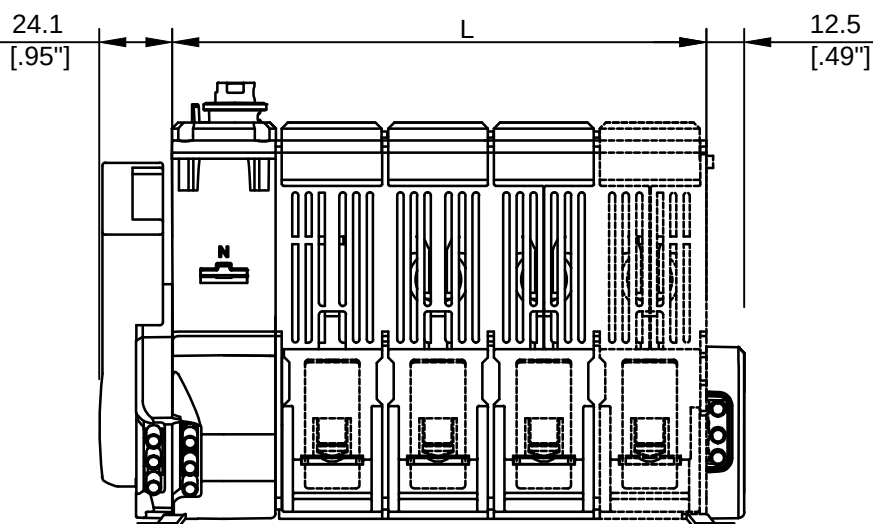




	Poles	mm	L in
Size B	2P	93	3.66
	3P	120	4.72
	3P+N / 4P	147	5.79
Size 0	2P	109	4.29
	3P	144	5.67
	3P+N / 4P	179	7.05
Size 1	2P	168.7	6.64
	3P	223.7	8.81
	3P+N / 4P	278.7	10.97



DANGER / PELIGRO

HAZARDOUS VOLTAGE

- This equipment must be installed and serviced only by qualified electrical personnel.
- Turn off all power supplying units before working on or inside this equipment.
- Always use a properly rated voltage sensing device to confirm power is off.
- Replace all devices, doors and covers before turning on power to this equipment.
- Maintain electrical clearances between cable and live parts.
- The installation must be carried out according to local, national and international valid security regulations.

FAILURE TO FOLLOW THESE INSTRUCTIONS MAY LEAD TO SERIOUS PERSONAL INJURY AND EVEN DEATH

TENSION DANGEREUSE

- L'installation et l'entretien de cet appareil ne doivent être effectués que par du personnel qualifié.
- Coupez l'alimentation de cet appareil avant d'y travailler.
- Utilisez toujours un dispositif de détection de tension à valeur nominale approprié pour confirmer que toute alimentation est coupée.
- Réinstallez tous les dispositifs, les portes et les couvercles avant de mettre cet appareil sous tension.
- Respectez les distances d'isolement électrique entre le câble et les pièces sous tension.
- L'installation doit être réalisée conformément à la réglementation en matière de sécurité valable local, national et international.

SI CES PRÉCAUTIONS NE SONT PAS RESPECTÉES, CELA POURRAIT ENTRAÎNER LA MORT OU DES BLESSURES GRAVES

TENSIÓN PELIGROSA

- Solamente el personal de mantenimiento eléctrico especializado deberá instalar y prestar servicios de mantenimiento a este equipo.
- Desenergice el equipo antes de realizar cualquier trabajo en él.
- Siempre utilice un dispositivo detector de tensión adecuado para confirmar la desenergización del equipo.
- Vuelva a colocar todos los dispositivos, las puertas y las cubiertas antes de energizar este equipo.
- Mantenga un espacio adecuado para la instalación eléctrica entre el cable y las piezas energizadas.
- La instalación debe ser realizada bajo los reglamentos y normas de seguridad locales, nacionales e internacionales vigentes.

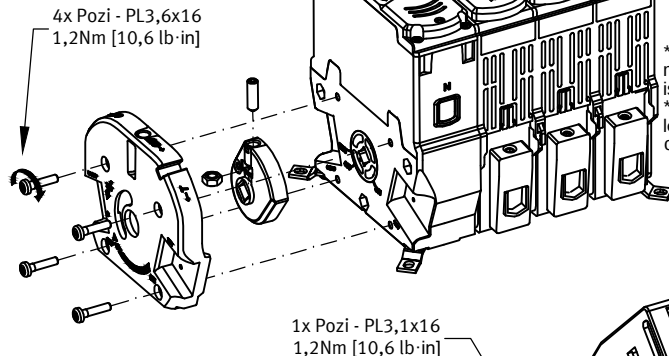
EL INCUMPLIMIENTO DE ESTAS PRECAUCIONES PODRÁ CAUSAR LESIONES GRAVES O LA MUERTE

sermes
electric systems



Size . B-0-1

1 MOUNT THE BACKPACK MONTEZ LE SUPPORT



A W/O HANDLE
SANS COMMANDE
47670043
47670044

Shaft L=19mm
only for sizes 00 & 0
Axe L=19mm
Seulement pour
les tailles 00 & 0

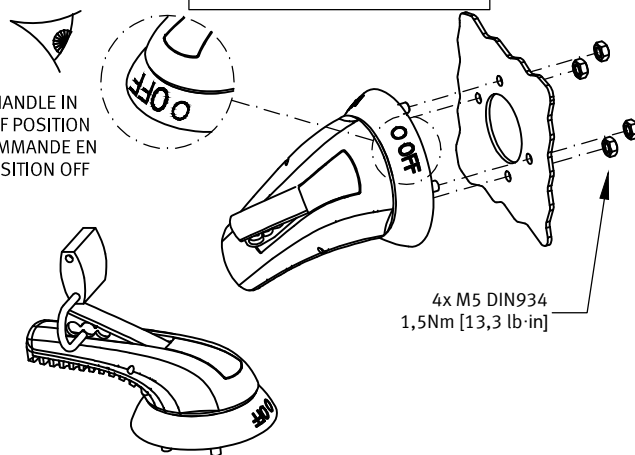
* M3 size 1 switches DO NOT require mounting of this shaft when the backpack is mounted without a handle.
*Le M3 taille 1 n'a pas besoin d'axe lorsque le support est monté sans commande.

B DIRECT HANDLE
COMMANDE DIRECTE
47670003
47670004

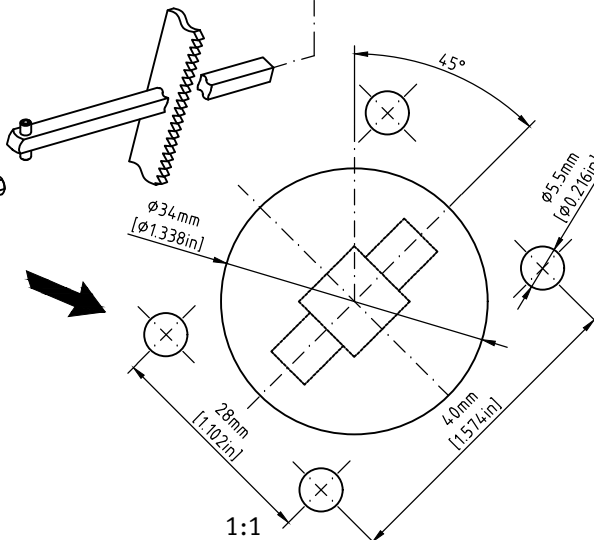
2 MOUNT THE PURCHASED OPTION (A, B or C) MONTEZ L'OPTION CHOISIE (A, B or C)

C PANEL HANDLE
COMMANDE EXTERNE
47670013 / 47670014
47670023 / 47670024

HANDLE IN
OFF POSITION
COMMANDE EN
POSITION OFF



CUT THE SHAFT IF NEEDED
COUPEZ L'AX SI BESOIN



3 TIGHT THE SET SCREW VISSEZ L'ENSEMBLE

Allen - M5x12
1,2Nm [10,6 lb-in]

2x Pozi - PL2,2x10
0,5Nm [4,4 lb-in]

Up to 2x
47670041 ou 47670042
*Sold separately
Jusqu'à 2x
47670041 ou 47670042
*vendus séparément

Montar siempre los
accesorios en posición OFF

Always mount
accessories on position OFF

Installez toujours les
accessoires en position OFF

◀ O-OFF

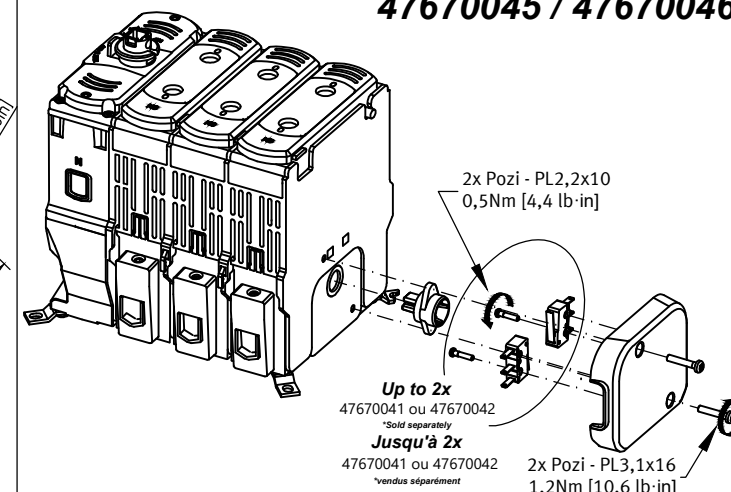
THE BACKPACK INCLUDES FIXINGS FOR THE MICRO SWITCHES INTENDED TO BE INSTALLED ON THE OPERATING MECHANISM.

The screws used to fix micro switches (1) to operating mechanism must be removed if micro switches were previously installed on it.

LE SUPPORT INCLUT LES VIS DE FIXATION DES CONNEXIONS DES CONTACTS AUXILIAIRES MONTES SUR LE MECANISME D'OPERATION.

Les vis utilisées pour fixer ces connexions de contacts auxiliaires (1) sur le mécanisme d'opération doivent être retirées au cas où elles seraient préalablement installées.

47670045 / 47670046



Up to 2x
47670041 ou 47670042
*Sold separately
Jusqu'à 2x
47670041 ou 47670042
*vendus séparément